

**BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND
FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY**



**INTERNATIONALES ZERTIFIKAT
FÜR FÜHRER VON SPORT- UND FREIZEITFAHRZEUGEN
IN ALLEN KÜSTENGEWÄSSERN**

In Übereinstimmung mit der Resolution Nr. 40 der Hauptarbeitsgruppe
„Binnenschifffahrt“
Wirtschaftskommission der Vereinten Nationen für Europa

**INTERNATIONAL CERTIFICATE
FOR OPERATORS OF PLEASURE CRAFT
IN COASTAL WATERS**

In conformity with resolution No. 40 of the Working Party
on Inland Water Transport
United Nations Economic Commission for Europe

Befähigung/Qualification/Qualification/Habilitación

Der Inhaber (Angaben umstehend) ist befähigt zum Führen von
Yachten mit Antriebsmaschine*/unter Segel* auf allen Meeren
 (§ 1 Sportseeschifferscheinverordnung).

The holder (See overleaf) is duly qualified to navigate any powerdriven*/sailing yacht* in any sea area.

Le titulaire (Voir au verso) est dûment qualifié à naviguer tout yacht à propulsion par moteur*/à voile* en tout mer.

El titular (Vease el la vuelta) es apto para conducir yates a máquina motriz*/a la vela* en todos los mares.

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



**SPORTHOCHSEE-
SCHIFFERSCHEIN**

* Siehe Innenseite/See inside/Voir page intérieure/Véase adentro

Bundesverkehrsbehörde

Eigenhändige Unterschrift des Inhabers/holder's Signature
Wilfried Wolf

Vor- und Zuname/Name and Surname
Deutschland/Karlsruhe

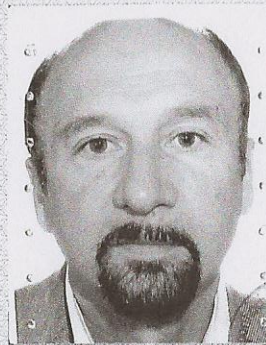
Geburtsland und -ort/Place and Country of Birth
03. Juni 1954

Geburtsdatum/Date of Birth
deutsch

Staatsangehörigkeit/Nationality
Schaapkoppel 10

Anschrift/Address
24159 Kiel

Anschrift/Address



Hamburg, 03.07.2007

Ort und Datum der Ausstellung/Place and Date of Issue

Ausgestellt durch/Issued by
DEUTSCHER MOTORYACHTVERBAND E.V.
DEUTSCHER SEGLER-VERBAND E.V.

Unterschrift/Signature

Dr. G. Bröckmeyer

Ermächtigt durch/Authorized by
BUNDESMINISTERIUM FÜR VERKEHR, BAU UND WOHNUMWESSEN

bis 55 m zu führen.
The holder is entitled to command traditional
ships up to 55 m length of the hull
(under sail / engine power).
Hamburg, 03.07.07



* Nichtzutreffendes bitte streichen
* Cancel if not applicable